

Ugxgpv{ /plpvj "Uguukqp"qh'j g"Ulzj 'Eqo o kwgg

Ci gpfc'kgo "9;

Tgr qtv"qh'j g"Kpgtpcvkpcn'Ncy 'Eqo o kuuqpp"qp"j g'y qtm'qh'ku"ugxgpv{ /hbj "uguukqp

Ucvgo gpvd{ 'Kgmpf "qp"dgj cmh'qh'j g"P qtf le"eqwpvlkgu

F grkxgtgf "d{ "Uguugrlc"Uki wt ctf »wt."F ktgevqt'I gpgtcn'hqt"Ngj crlChrcu

43"Qeqdgt"4246

O tO O cf co 'Ej ckt.

Kj cxg"j g"j qpqt"q "ur gcm'qp"dgj cmh'qh'j g"P qtf le"eqwpvlkgu" F gpo ctm'Hkprpf ."

P qty c{. "Uy gf gp"cpf "o { "qy p"eqwpvt{. "Kgmpf 0

Y g"y qwf "kng"q "wug"j k"qr r qtwplkv{ "q "o cmg"c"lgy "i gpgtcn'tgo ctm."dglqtg"

eqo o gpvki "qp"j g"qr leu"eqxgtgf 'kp'Enwugt'Kqh'j g" Tgr qtv"qh'j g"Kpgtpcvkpcn'

Ncy 'Eqo o kuuqpp0Vj g'P qtf leu'tgkgtcvg"qwt'f ggr "cr r tgekcvkqp"qh'j g'y qtm'qh'j g"

Eqo o kuuqpp"cpf 'ku"eqpvlkdwlqp"q"j g"t qti tguukxg"fx gmr o gpv"cpf "eqf khecvkqp"

qh" kpvgtpcvkpcn" ncy " kp" ceeqtf cpeg" y kj " ku" o cpf cvg0' Y g" y gneqo g" j g"

Eqo o kuuqpa'l'Tgr qtv"qp"j g'y qtm'qh'ku"ugxgpv{ /hbj "uguukqp"cpf "gzr tguu"qwt"

cr r tgekcvkqp"hqt"j g"f gvckgf "uwo o ct{ "r tqxkf gf 'kp'Ej cr vgt'KKqh'j g'Tgr qtv0'

Y g"j cxg"cmgp"pqg"qh'cm"j g"tgs wguu'hqt"kphto cvkqp"eqpvcpgf 'kp'Ej cr vgt'KKqh"

j g" Tgr qtv0Gzco r nju'qh'Ucvg"r tcevleg"ctg"r ctvewctn{ "r gtvp gpv'hqt"o cp{ "qh'j g"

vqr leu'ewtgpvn{ "wpf gt"eqpukf gtcvqp."cpf 'y g'y kn'o cmg'gxgt{ "ghqtv"q"r tqxkf g"j g"

Eqo o kuuq "y kj "tgnxcpv" kphqto ckkp. "y j gtg" cxckredng. "cpf "gpeqwtci g"qj g"
Ucvgu'q "f q "j g"uco g0

O t0O cf co 'Ej ckt.

Ky km'pqy "wtp"q "j g"htuv"enwngt"cpf "uvtv"y kj "j g"vqr le"qh'K o wpkq "qh'Ucvg"
Qh'eknu"htqo "hqtgk p"etlo kpcnllwtkf kekqp0Vj g'P qtf leu"y qwf hng"q "j cpmij g"
Eqo o kuuq "hqt"j g"y qtmif qpg"j wuht"qp "j ku"vqr le"cpf 'eqpxg{ "c"ur gekcn"j cpmu"
vq"j g"Ur gekcnT cr r qtvgwthqt"j ku"t kki gpv"y qtmikp"r tgr clkpi "j ku"htuv"tgr qtv"y j lej "
j cu" kpcwi wtcvgf "j g"ugeqpf "tgcf kpi "qh"j g" vqr le."cpf "vq"j g" w q"r tgxkqwu"
tcr r qtvgwtu0

Vj g"P qtf le"eqwpvlkgu"tghgt"vq"qwt"r tgxkqwu"ucvgo gpw"qp"j g"vqr le."cpf "lp"
r ctkevnt"j g"eqo o gpw"uwdo kwgf "q"j g"Ugetgvct{ "I gpgtcn"qp"dgj cmh"qh"j g"
P qtf le"eqwpvlkgu"qp"3" F gego dgt"4245."y j lej "eqpvckp"j g"uj ctgf "xkgy u"qh"j g"
P qtf le"eqwpvlkgu"y kj "tgi ctf u"q "j g"f tch"ctkevngu"cf qr vgf "d{ "j g"Eqo o kuuq "qp"
htuv"tgcf kpi 0Y g"tgecm"qwt"qxgtcm"cuuguo gpv"

ctvengu"cf qr vgf "d{ "j g'Evo o kulkqp"qp'htuv"tgcf kpi "cv"j g"ugxgpv{ /j ktf 'uguukqp"
kp"42440Y g"uwr r qtv"j g"cr r tqcej "cmgp"q"j g"y qtm'qh"j g'Evo o kulkqp"cv"j ku"
uaci g"qh"j g'r tqeguu."y j lej "dcugu"kugrh"qp"j g'i gpgrcn'r qukkqp"j cv"j g"xkgy u"qh"
Ucvgu"cu'y gm'cu'pgy 'f gxgmr o gpw"q"j g"qr le"ctg"egpvtn'y j gp"eqpukf gtlpi "j g"
f tchv"ctvengu"qp"ugeqpf "tgcf kpi 0

Y kj "tgi ctf u"q "f tchv"ctvengu"3"cpf "4. "j g"P qtf le"eqwpvlkgu"tggcvg"qwt'r qukkqp"
j cv"j gug"ctvengu "cu"cf qr vgf "d{ "j g'Evo o kulkqp"qp'htuv"tgcf kpi ."cf gs wcvn{ "
f ghkpg"j g"ueqr g"qh"j g"f tchv"ctvengu"qp'ko o wpkv{ "qh'Ucvg"qlhlekn'u"htqo "hqtgk p"
etko kpcn'lwtkuf lekqp"cpf "gucdrkuj "j g"ng{ "gigo gpw"cpf "f ghkpkkqpu"qh"j gkt"
eqpvgp0Y g"eqpwpwg"q'dgrkgxg"j cv"j g"vto "etko kpcn'lwtkuf lekqp'o"pggf u"q"dg"
f ghkpgf ."qt"gzr nckpgf 'kp"cpqj gt"y c{."kp"j g"kpvtqf weqf{ "r tqxkulkqp"qh"j g"f tchv"
ctvengu0Vj ku'ku"guugpvkcl'dqj "q"j g"ngi cn'cpf 't cevkecn'ueqr g"qh"j g"f tchv"ctvengu0
Y g"pqg"j cv"j g"FTchv"Eqo o kwgg"eqpukf gtu"kv"cr r tqr tkvg"q"eqpukf gt"j g"
f ghkpkkqpu'kp"f tchv"ctveng"4"cv"j g"pgzv"uguukqp."y j gp'o go dgtu'y knij cxg'c"engct"
xkgy "qh"j g"gpvlg"ugv"qh"j g"f tchv"ctveng0Y g"uwr r qtv"j cv"f gekkqp"cpf 'kpxkg"j g"
Eqo o kulkqp"q"eqpukf gt"j g"eqpegtu"qh"j g"P qtf le"eqwpvlkgu"cv"j cv"uaci g0

Vj g"P qtf le"eqwpvlkgu"uwr r qtv"j g"hto wcvkqp"qh'F tchv"CTveng"3."r ctci tcr j "5."cu"
r tqxkulkqp"cf qr vgf "qp"ugeqpf "tgcf kpi "f wtkpi "j g"ugxgpv{ /hkhj "uguukqp0Y g"
tgecm"qwt"uwr r qtvhqt"cp"gzr nkek"tghgtgpeg"kp"j cv"r tqxkulkqp"q"j g"kpvgtpcvkpcn"
ci tggo gpw"guvdrkuj kpi "kpvgtpcvkpcn'etko kpcn'eqwtu"cpf "vldwpcn'u"tgeqi pk kpi "
j g"cwqppqo { 'qh"j g"ngi cnitgi ko gu'cr r nkecdig"q"uwej 'kpvgtpcvkpcn'etko kpcn'eqwtu"

cpf "vklwpcn."y j kj "tgo clp"qwuif g"j g"ueqr g"qh"j g"r tgugpv"f tchv"ctvengu0'Y g"
eqpewt"y kj "j g"f gekukqp"q "cxqkf "c"ugr ctcvg"tghgtgpeg"q "kpvgtpcvkqpcn"etko kpkn'
eqwtu"cpf "vklwpcn"guicdrkj gf "d{ "tguqnwkqpu"qh"kpvgtpcvkqpcn"qti cpk cvkqpu0'
Uwej "dqf kgu."cu"ht"cu"j g{ "ctg"tgnxcpv"q "j g"r tgugpv"eqpvz v."y kn'kp"cp { "ecug"
j cxg"j gkt"wnko cvg'hi ci'dcuku'kp"c"tgcv{ "twg"cpf "j wu"pqvtgs wkg"ur gekcn'o gpvqk"
kp"j g"f tchv"ctvengu0'Epegtpu'tgrvki "q "emtkv{ "qp"j ku'r qkpvecp"dg"cf f tguugf "d{ "
ur gekcn'tghgtgpeg"kp"j g"eqo o gpvctkgu0

Vj g'P qtf le"eqwpvkgu'uwr r qtv"j g"tgvf"q "q "tgcf kpi "c"tgkgtcv "q "tgcf kpi "c"tgkgtcv
tgcf kpi "cpf "tgkgtcv" qwt"xlgy "j cv"j g"ewuqo ct{ "twgu"qp"ko o wpkv{ "ratione
personae"cu"j g{ "r tgugpv{ "ucpf "eqxgt"j g"J gcf "qh"Ucv "J gcf "qh"l qxgtpo gpv
cpf "O kpkn"q "hqt"q "hqtgk p"chcktu0Cu"q "hqt"F tchv"ctveng"6"y g"uwr r qtv"j g"f gekukqp"q "
tgr neg"j g"gr tguukqp"ovgto "qh"q "hlegö"j kj "j g"gr tguukqp"or gkqf "qh"q "hlegö."
y j kj "o qtg"engctn{ "tghgew"j cv"ko o wpkv{ "ratione personae"tgcvgu"q "j g"cewcn'
r gkqf "kp"j kj "j g"J gcf "qh"Ucv"ku"kp"q "hleg"cpf "ceeqo o qf cvgu"dgwgt"q "j g"hcev"
j cv"J gcf u"qh"Ucv

cf lwno gpw'o cf g'q "j g'gqv'qh'y j cv'y cu'kp"j g'hktuv'tgcf kpi 'F tchvCtveng"7"cpf "
8."cpf 'y j cv'j cu'dggp'r tqxkulqpcm{ 'cf qr vgf 'cu'F tchvCtveng"7'f wtkpi 'j g'ugxgpv{ /
hky " uguukqp0'Vj gug" ej cpi gu" gpj cpeg" erctkv{ " cpf " eqpvldwg" q" o cmkpi "j g"
r tqxkulqp"c"uko r ngt'tgcf 0

Hkpcm{."j g"P qtf ke"eqwpvlgu"tgcg" qwt"cr r tgekvkqp"q"j g"Evo o kulkp'hqt"
gpi ci kpi "y kj "j g"qr le"qh'Ko o wpkv{ "qh'Uvcg"Qhllekcnj"htqo "hqtgk p"etko kpcn'
lwtkuf kevkqp"cpf "hqt"j g"r tqi tgwu'o cf g"f wtkpi "j g"ugxgpv{ /hky " uguukqp0'Y g"y km'
eqpvlpwg"q"eqmdqtcg"y kj "j g'Evo o kulkp"qp"j g"qr le"y kj "i tgcv"kpvgtguy"cu"
j g"hqewu'kp"j g"wr eqo kpi "uguukqp"wtpu"q"j g"ugeqpf "tgcf kpi "qh'j g"tgo ckpkpi "
r ctu"qh'j g"ugv'qh'f tchvCtveng0

O t0O cf co 'Ej ckt.

Ky km'pqy "wtp"q"j g"qr le"qh'öUgc/ngxgn'tkug'kp"kpvgtpcvkpcn'cy ö0'
Vj g"P qtf leu"eqpvlpwg"q"uwr r qtv'j g"y qtm'qh'j g"Evo o kulkp"qp"j ku"j ki j n{
tgnxcpv'qr le0Y g"j cpmij g'Eq/ej cktu'cu"y gm'cu"cm'o go dgtu"qh'j g'Uwf { I tqwr "
hqt"j gk"qpi qkpi "y qtn0

Uekpvlle"gxkf gpeg'kpfc kcvgu'j cvtgi ctf ngwu"qh'cp{ "enko cvg"ej cpi g'b kki cvkqp.'ugc"
ngxgn'y knleqpvpwg"q'tkug'cpf 'n{ "gnxvgf 'hqt"cp"wphtguggp"ko g"/"cnj qwi j "j g"
o ci pkwf g"cpf "tcvg"qh'ugc"ngxgn'tkug"y kn'f gr gpf "qp"j qy 'huv"go kulkpu"y kn'dg"
tgv wegf 0

Check against delivery

Vj g"P qtf leu"y greqo g"yj g"tgegpv"j ki j /ngxgn'r ngpct{ "o ggkpi "qp"ugc/ngxgn'tkug."
y j gtg"y g"cm'tgeqi plugf "yj g"uki plkecpv"ej cmgpi gu'r qugf "d{ "ugc" ngxgn' tkug."

gz kuvki " kpvgtpcvkpcn" ngi cn" qdrki cvkpu"y j gtg" yj g{ " hpf" cr r nkecvkp" kp" yj g"
eqpvkpwkv{ "qh'hucvgj qqf "cpf "yj g'r tqvgevqp"qh'r gtuqpu"chgevgf "d{ "ugc/ngx gr'tkug0"

O t01O cf co 'Ej ckt.

Kvgtpcvkpcn' ncy "ugtxgu" vq" r tqxkf g"ugewtkv." egtvckpv{ "cpf "uchgv{ " vq" cm" qh"
j wo cpnlpf 0K'o wuv'dg"c" xcpip wctf "qh'uveddkkv{ "kp" y g"lceg"qh"kp uveddkkv{ 0K'o wuv"
r tqxkf g"r tqvgekqp" vq" y qug" y j q"pggf "kv" y g"o quv" kpenwf kpi "y g" Uvcvgu" cpf "
eqo o wpkkgu"eqphlqp\kpi "y g" y tgcw\qh'ugc/ngx gn'tkug0'

Kp"j ku'tgi ctf ."j g'P qtf keu'wpf gtueqtg"j g"lo r qtvpeg'r ncegf "qp"j g'r tkpekr ngu"qh"
ngi cn'uwdklkv{ "cpf "hgi cr'legtvckpv{ "kp"j g"Uwf { I tqwr aif kewuukpu0Qwt'b gcuwtgu"
vq "cf f tguu"cm"cur gewu"qh'ugc/ngxgn'tkug."kperwf kpi 'j g'eqp\pkp wkv{ "qh'Uvcvgj qqf "cpf "
j g'r tq vgev\kp"qh'r gtuqpu."o wuv"gpuwtg"ngi cn'uwdklkv{ ."egtvckpv{ "cpf 'r tgf kevcdlkv{ "
kh'j g{ "ctg"vq "dgct "ht wkv{ "cpf "dg"ghgev\kx g0'

Nkngy kug."cp { "f kueqwtug"qp "ugc/ngx gr'tkug"kp "tgrcvqp"vq "dcugnkgu"cpf "o ctkko g"
| qpgu"o wuvdg'hwm{ "eqpuukngpv'y kj "j g'Wpkgf 'P cvqpuEqpxgp\kqp"qp"j g'Ncy 'qh'
j g"Ugc."y j kej "ugw"qw"j g"ngi cn'htco gy qtm'y kj kp"y j kej "cm'cevkxkkgu"kp"j g"
qegcpu"cpf "ugcu"o wuvdg"ecttkgf "qw0Ngi cn'uvcndlkv{ "cpf "r tgf kewcdlkv{ "dcugf "qp"
kp\gtpcvkpcn" ncy "ctg" j g" pgeguuct { " hqwpf cvqpu"hqt" Uvcgu" kp" vcemkpi " j g"
ej cmgpi gu't qugf 'd { 'ugc/ngx gr'tkug0Hqt"j ku'tgcuqp."j g'kp\gi tkv{ 'qh"j g'Eqpxgp\kqp."
cu'y gm'cu'ku"wpkxgtucn'cpf "wpkhgf "ej ctcevgt."o wuvdg"o ckpvckpgf 0"

Cff tguulpi "j g"j tgcvu"dtqwi j vd { 'tkulpi 'ugc"ngx gnu'ku"j g'lqkpvtgur qpuuklkdv{ 'qh'cm"
Ucvgu "dw"y g"ecppq"cf f tguu"j gug"j tgcvu"j tqwi j "etgcvkxg" kpwtr tgcvkqp "qh"

hqwpf cvkqpcn'hgi cn'l'kputwo gpw0'Qwt "dguv"kpvgpvkppu"ecppqv'dtkf i g"wpdtkf i gcdig"
i cr u0Vj cvy km'qpn{ 'ur cy p'hwtj gt'wpegtvckpv{ 'cpf 'wpr tgf levcndlkv{0J gtg."y g'pggf "
ngi cn'cevkqp" d{ "y g"i nqdcn'eqo o wplkv{. "cpf "y g"P qtf le"eqwpvtkgu"uvcpf "tgcf { "ql"
gpi ci g"cevkxgn{ "kp"uwej "y qtm'hqt"y g"dgphkvqh'cm"cpf "kp'r ct\ewrt"y qug"o qu"
chgevgf 0'

Hwtj gto qtg."j g'P qtf le"eqwpvlkgu"cnq "eqo o gpf "j g'Eqo o kulkpøitgeqi pkkqp"
qh"j g"pggf "q "gpuwtg"i gpf gt"r ctkv{ "kp"pcvkpcn"cpf "kpvgtpcvkpcn"kpukwkkpu"
kpenwf kpi 'kp'vgt o u'qhkvu"qy p"eqo r qukkqp."j gtg'hwtj gt'r tqi tguu'lj qwf "dg'o cf g"
q "eqo r n{ "y kj "j ku"qdlgevxxg0Vj g'O go dgt"Ucvgu"ctg."qh"eqwtug."dguv'r ncegf "q "
gpuwtg"r ctkv{ "d{ "r tgugpvkpi 'hgo cng"ecpf kf cvgu"q "twp"hqt"c'r nceg'kp"j g"KNE0"
Vj g'P qtf leu'y qwf "cnq "hng"q "f tcy "cwgpvkqp"q "j g"twuvhmpf "qp"cuukucpeg"q "
Ur gekcn'Tcr r qtvgwtu'j cv'y cu"guvcdrlkj gf "kp"42440Y g"hpf "kv"ko r qtvcpv'j cv"j g"
y qtmjh'h'j g'Ur gekcn'Tcr r qtvgwtu'ku"pqv"chhgevgf "d{ "j g"nem"qhltguqwtugu."cpf "j cv"
cnq" j g" Ur gekcn' Tcr r qtvgwtu"htqo " f gxgnqr kpi "tgi lkpu"j cxg" j g" pgeguuct{ "
cuukucpeg"q "wpf gtvcng"j g"tgugctej "tgs wktgf "hqt"j g'r tgr ctcvkqp"qh"j gk"tgr qtua0